

# ÍNDICE

Agradecimiento	7
Dedicatoria	9
Prólogo. Hacia una reconstrucción de la tradición oral en Huanchaco	15
El abuelo Manuel	33

## CAPÍTULO I. HISTORIAS DE LOS VIEJOS ANTIGUOS DE HUANCHACO

1. La creación del mundo	41
2. Los tiempos	43
3. La pelea entre el Sol y la Luna	47
4. Las manos amputadas	51
5. El rechazo al primo del Sol	55
6. El cerro Campana y el cerro Cabezón	59
7. Los cerros tienen dos vidas	63
8. Los animales son protectores de los hombres	65
9. El río Loco	67
10. La guardiana de los totorales	71
11. Chonyicni, la princesa que se convirtió en estrella de mar	75
12. Una ceremonia perdida	79
13. El pago a la mar	81
14. La prueba de la balsilla de totora	83
15. Antiguas danzas	85
16. La huaca principal	89

17. El Huankarute	91
18. El hombre y el león	93
19. El maíz y el Sol	95
20. El último sacerdote pagano de Huanchaco	97

## CAPÍTULO II. LA FAUNA DE LA TRADICIÓN DE HUANCHACO

21. La corvina	105
22. El bonito, el tollo y el bufeo	109
23. El bufeo	113
24. El lobo de mar	117
25. El anzumito	119
26. El ají del anzumito	121
27. El pelícano	125
28. La tijereta	129
29. El águila	133
30. El canto de la lechuza	135
31. El picaflor	137
32. La gallareta	141
33. El carretero	145
34. El muy-muy	147
35. La lagartija	149
36. Las legañas del perro	151
37. El puma, el oso y el cóndor en las playas	155

## CAPÍTULO III. CUANDO LLEGARON LOS ESPAÑOLES

38. El cacique Suy Suy	161
39. La huaca de Toledo	165
40. El tapado del cerro Campana	169
41. Los esqueletos que pelean	173
42. La novicia	175

## CAPÍTULO IV. LAS ENSEÑANZAS DE LA MAR Y SU ENTORNO

43. Las horas en las estrellas	181
44. La totora	183
45. La casa de totora	185
46. Cómo marcaban los límites	187
47. Algunos nombres de las playas	189
48. El matrimonio de antaño	193
49. Curación del susto de la mar	197
50. El mococho	199
51. Los pocitos de sal	201
52. La punta del barranco	203
53. La quebrada del León	207
54. Cerro Prieto	209
55. Cómo se veía si iba o no a llover	211
56. El San Pedro	213
57. Signos para la pesca y otros	215
58. Sembrar en la mar	219
59. Cangrejear en la arena	223
60. Cazando pulpo	227
61. Pescando con piedra	229

## CAPÍTULO V. REINVENTANDO LOS MITOS Y LEYENDAS: CONTINUANDO LA TRADICIÓN

62. La bruja que cambiaba de ojos	233
63. Las botijas que ruedan	237
64. La bruja que se convertía en remolino	241
65. La procesión de los difuntos	243
66. El tesoro de Barro Colorado	247
67. Un tesoro desaparecido	253
68. El huaquero huanchaquero	257
69. El Farolito	261

70. El perro del diablo	265
71. El perro que desaparecía en el plátano	269
72. El sujeto sin rostro	273
Glosario	275
Referencias bibliográficas	289